



Brüsszel, 2025. október 14.
(OR. en)

12885/25

Intézményközi referenciaszám:
2025/0277(NLE)

POLCOM 241
SERVICES 61
FDI 53
COLAC 149

JOGALKOTÁSI AKTUSOK ÉS EGYÉB ESZKÖZÖK

Tárgy:	A TANÁCS HATÁROZATA az Európai Unió, valamint a Chilei Köztársaság közötti kereskedelemről szóló ideiglenes megállapodással létrehozott kereskedelmi tanácsban a kereskedelmi tanács eljárási szabályzatának és a kereskedelmi bizottság eljárási szabályzatának elfogadásával kapcsolatban az Európai Unió által képviselendő álláspontról
--------	---

A TANÁCS (EU) 2025/... HATÁROZATA

(...)

**az Európai Unió, valamint a Chilei Köztársaság közötti
kereskedelemről szóló ideiglenes megállapodással létrehozott
kereskedelmi tanácsban a kereskedelmi tanács eljárási szabályzatának
és a kereskedelmi bizottság eljárási szabályzatának elfogadásával kapcsolatban
az Európai Unió által képviselendő álláspontról**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 207. cikke (4) bekezdésének első albekezdésére, összefüggésben annak 218. cikke (9) bekezdésével,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

mivel:

- (1) Az Európai Unió, valamint a Chilei Köztársaság közötti kereskedelemről szóló ideiglenes megállapodást¹ (a továbbiakban: a megállapodás) az Unió az (EU) 2024/3016 tanácsi határozat² révén megkötötte, és a megállapodás 2025. február 1-jén hatályba lépett.
- (2) A megállapodás 33.1. cikkének (1) bekezdése létrehozza a kereskedelmi tanácsot, amely a megállapodás 33.1. cikkének (5) bekezdése szerint első ülésén meghatározza saját eljárási szabályzatát és a kereskedelmi bizottság eljárási szabályzatát.
- (3) A kereskedelmi tanács az első ülésén határozatot tervez elfogadni az eljárási szabályzatáról és a kereskedelmi bizottság eljárási szabályzatáról.
- (4) Helyénvaló meghatározni a kereskedelmi tanácsban az Unió által képviselendő álláspontot, mivel a határozat kötelező erejű lesz az Unióra nézve.
- (5) Az Unió által képviselendő álláspontnak a kereskedelmi tanács e határozathoz csatolt határozattervezetén kell alapulnia,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

¹ HL L, 2024/2953, 2024.12.20.,
ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_international/2024/2953/oj.

² A Tanács (EU) 2024/3016 határozata (2024. március 18.) az Európai Unió és a Chilei Köztársaság közötti ideiglenes kereskedelmi megállapodásnak az Európai Unió nevében történő megkötéséről (HL L, 2024/3016, 2024.12.20.,
ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2024/3016/oj>).

1. cikk

Az Európai Unió, valamint a Chilei Köztársaság közötti kereskedelemről szóló ideiglenes megállapodással létrehozott kereskedelmi tanács első ülésén a kereskedelmi tanács eljárási szabályzatával kapcsolatban az Unió által képviselendő álláspont a kereskedelmi tanács e határozathoz csatolt határozattervezetén alapul.

2. cikk

Az Európai Unió, valamint a Chilei Köztársaság közötti kereskedelemről szóló ideiglenes megállapodással létrehozott kereskedelmi tanács első ülésén a kereskedelmi bizottság eljárási szabályzatával kapcsolatban az Unió által képviselendő álláspont a kereskedelmi tanács e határozathoz csatolt határozattervezetén alapul.

3. cikk

Ez a határozat az elfogadásának napján lép hatályba.

Kelt ..., ...

*a Tanács részéről
az elnök*
